



**ecobreed**  
IMPROVING CROPS



Funded by European Union  
Horizon 2020  
Grant agreement No 771367



Kmetijski  
inštitut  
Slovenije



JAVNA AGENCIJA ZA RAZISKOVALNO DEJAVNOST  
REPUBLIKE SLOVENIJE



KMETIJSKO GOZDARSKI ZAVOD  
CELJE



REPUBLIKA SLOVENIJA  
MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO,  
GOZDARSTVO IN PREHRANO



# Vabilo / Invitation

**Demonstracijski dogodek / Demonstration event**

## DAN KROMPIRJA

**Petek, 23. junij 2023**

### **KONVENTIONALNO PRIDELOVANJE – VODICE – JAVNA SLUŽBA V POLJEDELSTVU**

**09.00-09.15 |** Prihod udeležencev -  
Poskusno polje Vodice  
Zbiranje udeležencev na poskusnem polju,  
pozdravni nagovor in predstavitev Javne  
službe v poljedelstvu.

### **09.15-11.30 |**

- Predstavitev selekcijskih in poskusnih nasadov krompirja
- Predstavitev novih sort in križancev KIS ter ogled programa žlahtnjenja

## POTATO PRODUCTION DAY

**Friday, 23 June 2023**

### **CONVENTIONAL FARMING – VODICE – PUBLIC SERVICE IN FIELD CROPS**

**09:00-09:15 |** Arrival of participants -  
Vodice Experimental Field  
Gathering of participants at the  
experimental field, welcome address and  
presentation of Public service in field crops

### **09:15-11:30 |**

- Presentation of potato breeding and experimental plantations
- Presentation of new KIS varieties and hybrids and tour of the KIS potato

- krompirja KIS
- Pogovor o aktualnih problemih pri pridelovanju krompirja v letu 2023  
dr. Peter DOLNIČAR, KIS

### **EKOLOŠKO PRIDELOVANJE – JABLJE**

**12.00-13.00 |**

Predstavitev ekološkega programa žlahtnjenja in ekološkega sortnega poskusa v okviru projekta ECOBREED in CRP Preskušanje ekoloških sort  
dr. Peter DOLNIČAR, KIS

- breeding programme
- Discussion on current issues in potato production in 2023  
Dr Peter DOLNICAR, KIS

### **ORGANIC FARMING - JABLJE**

**12:00-13:00 |**

Presentation of the organic breeding programme and the organic varietal trial in the framework of the ECOBREED project and the Organic Varietal Trial within the National CRP project  
Dr Peter DOLNICAR, KIS

### **ZBIRANJE IN DOSTOP DO POLJA**

**V Vodicah:** Na polju ob cesti iz Vodice proti Bukovici – če se pripeljete iz smeri Komende, v Vodicah pri kmetijski zadružni zavijete levo proti Bukovici, nadaljujete čez novo obvoznico in čez 400 m zavijete levo na makadamsko cesto proti smetišču do poskusnega polja za krompir Kmetijskega inštituta Slovenije. Iz smeri avtoceste pri zadružni zavijete desno in nadaljujete kot prej opisano.

**V Jabljah:** Na lokaciji Jablje bo predstavitev potekala na ekološkem poskusnem polju IC Jablje.  
Dostop: s ceste Trzin Mengeš, na križišču za IC Jablje Kmetijskega inštituta Slovenije zavijete na polje na levo. Po ok. 2 km vožnje po poti proti Domžalam je na levi strani poskusno polje krompirja projektov CRP in ECOBREED.

### **GATHERING AND ACCESS TO THE FIELD**

**In Vodice:** In the field on the road from Vodice to Bukovica - if you are coming from the direction of Komenda, turn left in Vodice at the agricultural cooperative towards Bukovica, continue over the new bypass and after 400 m turn left on the dirt road towards the rubbish dump to the experimental potato field of the Agricultural Institute of Slovenia. From the direction of the motorway, turn right at the cooperative and continue as described above.

**In Jablje:** At the Jablje site, the presentation will take place in the organic experimental field of the IC Jablje.  
Access: from the Trzin-Mengeš road, at the junction for the Agricultural Institute of Slovenia's IC Jablje, turn left into the field. After about 2 km on the road to Domžale, the potato experimental field of the CRP and ECOBREED projects is on your left.



## GDPR

Na dogodku bo potekalo fotografiranje in/ali snemanje z namenom promocije oz poročanja o dogodku. S prihodom na dogodek soglašate z opredeljenimi pogoji. Obdelava osebnih podatkov poteka skladno z veljavnim nacionalnim Zakonom o varstvu osebnih podatkov (ZVOP) ter Uredbo (EU) 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/ES. Fotografije in posnetki dogodka bodo objavljeni na spletni strani oziroma socialnih omrežjih Kmetijskega inštituta Slovenije in projektnih partnerjev, v elektronskih novicah, na portalih in kanalih medijskih hiš, ki bodo izkazale interes ter v publikacijah in drugih promocijskih aktivnostih KIS. Fotografije se bodo nanašale na dogodek na splošno in ne na posamezne udeležence.

UPRAVLJAVEC OSEBNIH PODATKOV: Kmetijski inštitut Slovenije, Hacquetova ulica 17, 1000 Ljubljana.

HRAMBA FOTOGRAFIJ IN POSNETKOV: Kmetijski inštitut Slovenije fotografije in posnetke hrani trajno oz. do preklica.

VAŠE PRAVICE V NAVEZAVI S FOTOGRAFIJAMI IN POSNETKI: Skladno z veljavno zakonodajo (vključno z izjemami ali odstopanj od te zakonodaje) imate pravico, da dostopate do svojih pomembnih osebnih podatkov, pravico do popravkov napak v svojih osebnih podatkih in pravico, da z upravičenimi razlogi ugovarjate k obdelavi svojih pomembnih osebnih podatkov. Prav tako imate pravico, da se v zvezi z obdelavo svojih osebnih podatkov pritožite pri ustrezniem organu za varstvo podatkov. V primeru uveljavljanja pravic in v primeru vprašanj, prosimo, da nam pišete na [info@kis.si](mailto:info@kis.si).

VELJAVNA ZAKONODAJA: Upravljanje s fotografijami in posnetki, ki bodo narejeni na dogodku, bo potekalo v skladu z zakonodajo EU in Republike Slovenije in se razлага v skladu z njo ter spada pod izključno pristojnost sodišč v Sloveniji. To ne vpliva na vaše zakonske pravice.

POOBLAŠČENA OSEBA ZA VARSTVO OSEBNIH PODATKOV V NAVEZAVI S FOTOGRAFIJAMI IN POSNETKI: Pooblaščena oseba za varstvo podatkov Kmetijskega inštituta Slovenije je ga. Maja Brajnik.

## GDPR

The event will be photographed and / or filmed for the purpose of promotion or reporting on the event. By coming to the event, you agree to the defined conditions. The processing of personal data takes place in accordance with the applicable National Personal Data Protection Act (NPDPA) and Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data. Directive 95/46 /EC. Photos and recordings of the event will be published on the website or social networks of the Agricultural Institute of Slovenia and project partners, in electronic news, on portals and channels of media houses that will show interest, and in publications and other promotional activities of KIS. Photos will refer to the event as a whole and not to individual attendees.

PERSONAL DATA MANAGER: Agricultural Institute of Slovenia, 17 Hacquetova Str, 1000 Ljubljana.

STORAGE OF PHOTOGRAPHS AND RECORDINGS: The Agricultural Institute of Slovenia keeps photographs and recordings permanently or until cancellation.

YOUR RIGHTS RELATING TO PHOTOS AND VIDEOS: In accordance with applicable law (including exceptions or derogations from this law), you have the right to access your important personal data, the right to correct errors in your personal data and the right to object to legitimate reasons. to the processing of their important personal data. You also have the right to complain about the processing of your personal data to the relevant data protection authority. In case of exercising rights and in case of questions, please write to us at [info@kis.si](mailto:info@kis.si).

APPLICABLE LEGISLATION: The management of photographs and recordings taken at the event will be carried out in accordance with the legislation of the EU and the Republic of Slovenia and shall be interpreted in accordance with it and falls under the exclusive jurisdiction of the courts in Slovenia. This does not affect your legal rights.

AUTHORIZED PERSON FOR THE PROTECTION OF PERSONAL DATA IN RELATION TO PHOTOS AND VIDEOS: The authorized person for data protection of the Agricultural Institute of Slovenia is Ms. Maja Brajnik.